

**Russian transcript:**

Для казахского народа очень свойственно гостеприимство. Ну гостеприимство в такой высшей степени, что невозможно отказать человеку. Если он пришел к тебе в гости и ты не угостил его чем-нибудь – это уже будет грубостью, что гость должен получить все самое лучшее, все самое хорошее, чтобы чувствовал себя комфортно.

Не знаю, в своей жизни не испытывала никогда такого, просто не встречала таких людей, которые бы как-то разделялись в семье по половому признаку и старались как-то один другого унижить что ли, показать, что кто-то кого-то выше. Нет, я на самом деле такого не видела. Вследствие того, что Казахстан – это все-таки в большей части мусульманская страна, существует некоторое проявление именно патриархального строя, что все-таки, мне кажется, еще не до конца искоренилось вот это понятие того, что мужчины преобладающего над женщиной. Конечно, это не проявляется так ярко, так остро как в арабских странах, но иногда это можно заметить. Слегка уловимое, но все-таки есть.

Также, что свойственно казахскому народу – это непомерное уважение к старшим: детей к родителям, младших к старшим. Очень не приветствуется когда младший начинает перечить старшим, особенно, если начинают грубить. Это уже вопрос не просто воспитания или межлического уважения, это больше вопрос межвозрастного уважения.

**English translation:**

Hospitality is very specific to Kazakh nation, hospitality in its supreme manifestation. It is impossible to say “no” to someone. It is considered rude if a person comes to your house and you don’t treat something as your guest. The guest should be treated the best so that he/she feels comfortable.

I do not know, I’ve never experienced such thing, just never met such people who would differ [have different positions] in the family because of gender and kind of try to humiliate, or show that somebody has a higher position. I’ve never experienced anything like that. On the other hand, since the population of Kazakhstan is mostly Islamic, there is clear manifestation of patriarchy. The idea that men are superior to women is still present in certain parts of our society. Of course, it is not as pronounced as in Arabic Islamic countries, but sometimes it is noticeable. Very feeble, but still exists.

Another thing that resides in Kazakh nation is a deep sense of respect for the elderly, children to kids...the younger to the older. It is inappropriate when a younger person contradicts an elder, especially if a younger one is rude. This is considered more of a question of age difference rather than social or educational status.

**About CultureTalk:** CultureTalk is produced by the Five College Center for the Study of World Languages and housed on the LangMedia Website. The project provides students of language and culture with samples of people talking about their lives in the languages they use everyday. The participants in CultureTalk interviews and discussions are of many different ages and walks of life. They are free to express themselves as they wish. The ideas and opinions presented here are those of the participants. Inclusion in CultureTalk does not represent endorsement of these ideas or opinions by the Five College Center for the Study of World Languages, Five Colleges, Incorporated, or any of its member institutions: Amherst College, Hampshire College, Mount Holyoke College, Smith College and the University of Massachusetts at Amherst.

© 2003-2009 Five College Center for the Study of World Languages and Five Colleges, Incorporated